

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (81)805

Vol. 1981/0226

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

KOM(81) 805 endelig udg.

Bruxelles, den 23. december 1981

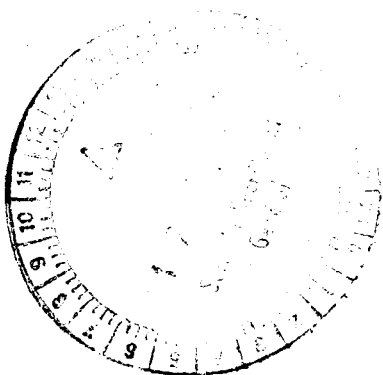
Forslag til

RÅDETS BESLUTNING

om forlængelse af fristen for visse medlemsstaters iværksættelse af deres planer for fremskyndet udryddelse af klassisk svinepest

(forelagt Rådet af Kommissionen)

KOM(81) 805 endelig udg.



BEGRUNDELSE

Ifølge Rådets direktiv af 11. november 1980 om bekæmpelse af klassisk svinepest på Fællesskabets område og om vedvarende beskyttelse mod sygdommen skulle medlemsstater, som ikke var erklæret officielt fri for klassisk svinepest, forelægge en plan for udryddelse til iværksættelse senest den 31. december 1981. I overensstemmelse med artikel 3, stk. 2, i ovennævnte direktiv har Kommissionen opstillet fortegnelsen over de medlemsstater, der er officielt fri for svinepest, og hvilke medlemsstater der skal forelægge en plan for sygdommens udryddelse. Blandt de medlemsstater, der skal forelægge en plan, har Grækenland og Italien på grund af visse tekniske vanskeligheder anmodet om indtil et års udsættelse med forelæggelsen og iværksættelsen af deres planer i overensstemmelse med artikel 12 i ovennævnte direktiv. Formålet med dette forslag er at efterkomme disse anmodninger.

FORSLAG
til
RÅDETS BESLUTNING

om forlængelse af fristen for visse medlemsstaters forelæggelse og iværksættelse af deres planer for fremskyndet udryddelse af klassisk svinepest

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 80/1095/EØF af 11. november 1980 om bekæmpelse af klassisk svinepest på Fællesskabets område og om vedvarende beskyttelse mod sygdommen,¹⁾ særlig artikel 12, stk. 3,

under henvisning til forslag fra Kommissionen²⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

Grækenlands og Italiens regeringer har anmodet om et års udsættelse med iværksættelsen af deres plan for fremskyndet udryddelse af klassisk svinepest på grund af væsentlige vanskeligheder i forbindelse hermed;

ved fastsættelse af en gennemførelsesperiode på fem år vil der være taget hensyn til forsinkelsen af planens iværksættelse -

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

1) EFT nr. L 325 af 1.12.1980, s. 1.

2)

Artikel 1

1. Det tillades Grækenland og Italien at forelægge deres plan for fremskyndet udryddelse af klassisk svinepest, således at de kan iværksættes senest den 31. december 1982.
2. Femårs fristen for gennemførelse af planen løber fra den dato, der fastsættes af Kommissionen i beslutningen om godkendelse af planerne, idet fællesskabsfinansieringen dog under alle omstændigheder er begrænset til slagtinger, der har fundet sted inden den 1. januar 1988.

Artikel 2

Denne beslutning er rettet til Republikken Grækenland og Den italienske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den

På Rådets vegne